L'Abeille de la Nouvelle-Orléans.

BUREAUX : rue de Chartres No 73. NOUVELLE-ORLEANS, SAMEDI MATIN, 5 OCTOBRE 1878. 52me Année

DUFOUR & LIBERT, Propriétaires-Editeurs.

NOUVELLE-ORLEANS, SAMEDI 5 OCTOBRE 1878.

Une étude entière à faire.

Le travail confié par le chirurgien général de service à l'hôpital de marine à une commission de santé qui doit se réunir ici dans le courant de ce mois est réellement effrayant. Cette commission pourra s'aider des recherches faites antérieurement par beaucoup d'hommes distingués de la faculté de médecine, mais ses recherches ne lui seront pas d'un grand secours puisqu'elles n'ont abouti elles-mêmes à aucune conclusion satisfaisante. La question reste tout entière à discuter et à élucider, et quels que soient les points de vue sous lesquels on l'envisage, elle présente d'innombrables difficultés, nous pourrions dire d'inombrables obscurités, et la solution en paraît impossible. Ce n'est pas une raison de renoncer à un travail de cette importance, et nous ne voulons pas décourager les hommes qui ont été choisis pour l'exécuter, mais il y a peu d'espoir qu'ils puissent arriver à leur but et dire avec assurance : Nous avons trouvé ce qu'on avait vainement cherché avant nous ; nous connaissons aujourd'hui l'origine de la fièvre jaune ; nous en possédons le secret et nous pouvons indiquer le moyen de nous préserver du fléau.

Nous avons déjà exprimé nos doutes à ce sujet et, depuis lors, ces doutes se sont multipliés sans que la moindre lumière se soit produite sur aucun point de la question excepté un seul, mais ce point a été observé de tout temps et ne peut servir à la solution des autres que d'une manière fort indirecte et à peu près stérile. Il est recommandé aux commissaires de se livrer tout d'abord à l'étude de la cause primitive de la fièvre jaune et ensuite à l'étude des causes qui la propagent. C'est en ces termes que la question est posée, et de fait il serait difficile de la poser différemment. Il faut que la fièvre jaune naisse avant qu'elle sévisse ou se propage, et si l'on pouvait arriver à posséder le secret de sa naissance, il est clair qu'on saurait, mieux qu'on ne le sait du moins aujourd'hui, empêcher sa propagation. Notre milieu étant donné, de marais, de pluie, de chaud, de sec et de fréquentes vicissitudes atmosphériques, est-ce là qu'il faut chercher l'origine du fléau ? Est-ce de là qu'il doit sortir ?

Mais si c'est là qu'il prend naissance, il devrait ne pas s'écarter des lieux où se trouvent réunis les conditions de son existence. Or, nous le voyons faire des pas gigantesques et attaquer des populations qu'il avait toujours épargnées. Nous le voyons s'établir sur des collines sujettes à la pluie et aux changements ordinaires de température, mais non exposées aux miasmes délétères des marais dont elles sont fort éloignées. Nous le voyons sévir parmi des populations agricoles éparpillées dans les campagnes et menant cette vie sobre et active qui a toujours été regardée comme la première condition de la santé pour l'homme et aussi de sa vigueur et de sa force.

Comment la commission, fût-elle composée des hommes les plus savants du monde, pourra-t-elle expliquer ces contrastes de choses et de faits ? Et cependant, si elle n'y parvient pas, tout son travail sera inutile et toutes ses peines seront perdues comme celles de ses prédécesseurs. Il y a là, comme nous le disons plus haut, une matière immense à étudier et cette matière, malheureusement, s'agrandit chaque jour, car les nouvelles que nous recevons incessamment sur la marche de la fièvre jaune sont extraordinaires. Ce n'est pas le premier lieu d'où elle est sortie qui soulève le plus ce, sont les endroits qu'une grande distance du foyer devrait protéger qui se trouvent le plus vivement frappés. La topographie de ces endroits ressemble peu ou ne ressemble pas du tout à celle de la basse Louisiane où la Nouvelle-Orléans se trouve, et les habitants de ces localités avaient pris des précautions inouies contre l'invasion de l'épidémie. Si ces précautions ont semblé avoir quelque succès tout d'abord, elles n'ont pu tenir contre la violence du fléau qui a passé par-dessus ou à travers les réglements de la quarantaine comme pour se jouer des calculs sanitaires de la prudence ou de la peur, et c'est justement dans ces lieux si bien gardés qu'il a fait relativement le plus de victimes.

Les réglements très rigoureux de la quarantaine ne les ayant pas préservés de la fièvre jaune, ne faut-il pas en conclure que la quarantaine est inutile et que l'établissement entretenu à grands frais au bas du fleuve ne préserve pas la Nouvelle-Orléans ?

Maintenant ne faut-il pas conclure de l'inutilité de la quarantaine que la fièvre jaune est endémique et que rien ne peut en empêcher les ravages, rien que la science médicale elle-même, à supposer que cette science fasse des progrès en rapport avec la malignité du fléau. Dans les sciences exactes les progrès ne se font pas attendre pour les matières soumises à l'action physique des choses. Les boulets de canon ont fait inventer les blindages, et les torpilles ont fait inventer le moyen d'y échapper. On combat aussi le danger des explosions par des explosions anticipées. Si les expédients imaginées pour détruire ne manquent pas, et si on les combine sans cesse de manière à augmenter les destructions, on imagine aussi sans cesse des expédients conservateurs et ceux là suivent toujours presque immédiatement les premiers. En cela, la fertilité du génie humain est inépuisable, et ce n'est qu'on a vu n'est certainement rien à ce qui reste de ce qu'on verra. Pourquoi n'en est-il pas ainsi pour le traitement des maladies humaines ? Ces maladies varient aussi sans cesse et quand le type de l'une se modifie ou disparaît, un autre type surgit auquel il faut que la science s'oppose et résiste. La science médicale y parviendra, mais elle sera obligée de tatonner longtemps. La fièvre jaune n'est pas un boulet de canon, bien qu'elle soit fort meurtrière. Si elle était un projectile de guerre, on en aurait déjà annihilé l'effet ; mais elle est on ne sait quoi. Elle est souterraine, silencieuse, mystérieuse et n'apparaît que par le mal qu'elle cause, sans permettre l'examen de ses procédés. Elle prend la vie de cet homme, elle laisse la vie à cet autre et nul médecin encore n'a pu en savoir la raison. Par conséquent, cette fois ce est dans son enfance, et tout ce qu'on a écrit sur ce sujet l'a plutôt embrouillé qu'éclairé. Si la commission nommée par le chirurgien général de la marine trouve un point lumineux de nature à nous guider dans le traitement de la fièvre jaune, il sera bien mérité du Sud qui en temps d'épidémie a toujours dû jusqu'ici mettre son espoir dans la providence divine. La providence divine est le froid.

—Une lettre de M. Julien Michel, ayant du jart de police de St-Charles, nous annonce que le nouveau shérif, M. Owen McLoran, est entré en fonction et qu'il est bien décidé à maintenir l'ordre dans la paroisse. Son prédécesseur, a promis de l'aider dans l'accomplissement de ses devoirs.

UNION FRANÇAISE.—Le comité a reçu de M. G. Chaignard, envoyé à Labadieville, les nouvelles suivantes, sous la date du 2 octobre :

" Bien faible encore, je suis venu à Thibodeaux ce matin pour placer mes gardes-malades.—J'ai été quatre jours malade. —Je compte retourner ce soir à Napoléonville et laisser à la disposition de Dupuy, qui me les demande, les gardes-malades besognes. Le maladie augmente à Napoléon et aux environs. Je ne saurais trop me louer des services de mes gardes-malades, comme je vous l'ai dit ; sur pieds jours et nuits depuis quatorze jours, tous et toutes sont vaillamment restés sur la brèche, et ne demandent qu'à continuer, à ma grande satisfaction, et à celle de nos malades.

" A la fin de l'épidémie, c'est-à-dire à la récolte, des mesures doivent être prises pour que la plus grande partie de nos frais, ainsi le tout, nous soit remboursée. Le docteur Lavilvereuse de Labadieville s'inscrit seul pour CENT DOLLARS et se charge de faire contribuer les nombreux malades de sa clientèle, etc.

" Quant à la situation de Labadieville qui me concerne plus particulièrement, je vous dirai que le combat finit faute de combattants. L'Association Howard s'installe une succursale à Napoléon."

CHRONIQUE DE LA VILLE.

Nouvelle-Orléans, 5 octobre.—Température : Vents du nord-est, pression atmosphérique stationnaire qui plus élevée, ciel partiellement couvert.

Température, 4 Octobre 1878.

Thermomètre de C. DURAMEL, Opticien.

	Fahrenheit.	Centigrade.
6 h. du matin....	72	22
Midi.....	87	30
3 P. M.....	88	31
6 P. M.....	83	28

La Fièvre Jaune.

SALLE DU BUREAU DE SANTÉ, Nlle-Orléans, 4 octobre 1878.

Rapport officiel :

Décès d'hier, midi, à aujourd'hui, midi 54
Nouveaux cas depuis le 1er oct... 203
Total des cas jusqu'à cette date..10,218
Total des décès jusqu'à cette date..3,060

SAMUEL CHOPPIN, D. M.,
Président du bureau de santé.

B. F. TAYLOR, Secrétaire.

102 cas constatés avant le 1er octobre ont été annoncés—ce qui forme un total de 305 cas déclarés depuis jeudi, à midi.

Noms des personnes mortes de la fièvre jaune, de jeudi, midi, à vendredi, midi :

John Barnett, 11 ans, Nlle Orléans, coin St Charles et Robert.

Augustus Whall, 10 ans, Louisiane, coin Conti et Palmyre.

Anthony Winston, 4 ans et 3 mois, Nlle-Orléans, coin St. David et Septième.

Henry Zauf, 45 ans, Allemagne, rue Thalie, près Camp.

Jacob Ruff, 56 ans, Allemagne, rue Royale, entre Congrès et Elmira.

Maria Garcia, 11 ans, Italie, 92 rue Poëte.

Auguste Reid, 2 ans et 10 mois, Nlle-Orléans, 39 rue Water.

Joseph Ellerman, 20 ans, Allemagne, 853 rue Magazine.

Louis Boe, 45 ans, France, 366 rue Grands-Hommes.

Richard Uh, 28 ans, Allemagne, rue Madison, Carrollton.

Virginia R. Irby, 45 ans et 7 mois, Virginie, coin Première et Chestnut.

James J. Irby, 50 ans et 7 mois, Virginie, coin Première et Chestnut.

Waldemar Bagze, 42 ans, Danemarck, 57 rue Prieur, côté sud.

Richard Benz, 3 ans, Pennsylvanie, 49 rue Septième.

Mary Coleman, 3 ans, Louisiane, Algier.

Dominique Palmasino, 24 ans, Italie, rue Milan, près Baronne.

E. A. Zebel, 5 ans, Nlle Orléans, 483 rue du Camp.

William E. Giles, 21 ans et 8 mois, Minnesota, 119 rue Franklin, côté sud.

Angel Rafall, 27 ans, Italie, goélette Gabriel Aime, Carrollton.

Lucien Tourtalet, 25 ans, France, Asile français, rue Ste-Anne.

Michael J. McNamara, 7 ans et demi, Nlle-Orléans, 305 rue Dryades.

Rose Hedley, 4 ans et 8 mois, Nlle-Orléans, 156 rue Gravier.

Martha Munro, 3 ans et 2 mois, Nlle-Orléans, rue Port, près Morales.

M. J. Hemard, 25 ans et 8 mois, Nlle-Orléans, 58½ rue Thalie.

Mary Daniels, 21 ans, Irlande, Hôtel-Dieu.

Mary McLoshin, 23 ans, New York, Alger, Lue.

Thomas Hassler, 5 ans, Nlle-Orléans, rue Galvez, entre Commune et Gravier.

Annie M. Flack, 1 an, Nlle-Orléans, 346 rue St. Louis.

Jean Domergy, 2 ans, Nouvelle-Orléans, coin Annonciation et Louisiana Avenue.

Emilie Levericks, 3 ans et 10 mois, Nouvelle-Orléans, 71 rue Septième.

Mary Scheurer, 2 ans et 9 mois, Nouvelle-Orléans, rue Troisième, entre les rues Liberté et Howard.

Jacob Scheurer, 39 ans, Allemagne, rue Troisième, entre les rues Liberté et Howard.

Robert Dawson, 8 ans, Nouvelle-Orléans, 39 rue Thalia.

Heda Olin, 36 ans, Suède, 298 rue Rempart côté Sud.

Blanche L. Rousset, 2 ans et 8 mois, Nouvelle-Orléans, 105 rue Hôpital.

Frederick Chalin, 17 ans, Nouvelle-Orléans, coin Louisa et Lower Line.

Katie Burke, 5 ans, Nouvelle-Orléans, coin Livaudais et Sixième.

James Connolly, 8 mois, Ecosse, 74 rue Jackson.

John Engel, 24 ans, Ohio, 129 Rousseau.

John Wagner, 22 ans, St. Louis, coin Troisième et Clara.

Ida Taylor, 7 ans et 7 mois, N. O., 8 rue Clouet.

Mary Ecsas, 4 ans, N. O., rue Austerlitz, entre Laurel et Jersey.

Isaac E Strother, 11 ans, Tennessee, coin Laurel et Dufossat.

Ida Kelly, 13 ans et 10 mois, Illinois coin Berlin et Perrier.

Paul Henry Bofill, 3 ans, N. O., 94 rue Ursulines.

Frances Muller, 4 ans, N. O., coin Toulouse et Constantinople.

Mary Seifer, 32 ans, Allemagne, 277 rue Liberté, coté Sud.

Chas. Rosenbaum, 43 ans, Autriche, 317 rue Rempart, côté Sud.

H. Gourguet, 9 mois, N. O., 243 rue St Philippe.

Fred. Brockman, 29 ans, Allemagne, Carrollton.

Jno. Henry Roache, 10 ans et 9 mois, Etats-Unis, rue Septième, entre Dennis et St Patrick.

Morts à l'Hôpital de Charité.

Geo. Elliott, 27 ans.
Mary Norley, 19 ans.
James Walsh, 37 ans.

Hôpital de charité.—Nouveaux cas de fièvre jaune à l'hôpital de charité :

Jacob Adamzig, 22 ans, Pologne, conducteur ; résidence, à la station du char de la rue des Magasins ; venant de Brême ; trois ans en ville ; célibataire ; malade un jour.

Joseph Quirin, 25 ans, journalier ; France ; sans asile ; venant de la paroisse St. Jean Baptiste, Lne. ; une demi journée en ville ; marié ; malade trois jours.

Revenants guéris :

Beulah Griffin, 12 ans.
Giachino Calcagno, 27 ans.
Henry Rugler, 40 ans.

Un tableau instructif.—Nous devons à nos amis du *Bulletin* le tableau suivant du nombre de décès causés par la fièvre jaune, dans chaque semaine de 1853, 1858, 1867 et 1878, du 31 juillet au 28 novembre de ces années :

Dans la semaine qui prête le	1878.	1867.	1858.	1853.
Juillet 4		1		
Juillet 11		3		
Juillet 18		4		
Juillet 25		6		
Août 1		25		
Août 8		56		
Août 15		84		
Août 22		124		
Août 29		156		
Septembre 5		175		
Septembre 12		196		
Septembre 19		176		
Septembre 26		156		
Octobre 3		126		
Octobre 10		96		
Octobre 17		76		
Octobre 24		56		
Octobre 31		36		
Novembre 7		26		
Novembre 14		16		
Novembre 21		6		
Novembre 28		3		
Totaux	0	1657	1023	1292

Nombre des cas nouveaux de fièvre jaune (cas nouveaux).

Augusta, Géo.	4	Nashville, Tenn	0.07
Cairo, Ill.	07.10	New Orleans	12.82
Chattanooga, Tenn.	06.10	Raleigh, N. C.	7.07
Columbus, Miss.	3.11	Shreveport, La.	0.03
Decatur, Ala.	1	Selma, Ala.	4.04
Grenada, Miss.	2	Vicksburg, Miss.	1.05
Jackson, Miss.	0.10	Wilmington, N. C.	3.09
Memphis, Tenn.	06.10	Yazoo City, Miss.	1

Total..... 1,431 90

A. GUILLEMET,
Asst-Secrétaire-Trésorier.

ASILE D'ENFANTS ST-VINCENT.

Au mois de la sœur Mary Agnes, Supérieure, nous avons reçu avec reconnaissance les contributions suivantes pour les orphelins de l'Asile, via :

H. E. Duffel, l'Ascension, 1 baril articles divers, 1 damejeanne sirop.
Association de secours des citoyens de Paducah, Ky., par l'entremise de Jos Ball & Co..... 50 00
Cau a Gal Club de Mobile, d'enfants de Montgomery, Ala. par l'entremise de Haydn, Sec. 7 50
Mme Camille Reading, Montgomery, Ala. par l'entremise de T. T. Tidley, Esq, trésorier..... 3 60
M. E. Ball, Mouton, pour enfants, 110 paires de souliers. Envoi par l'Hôpital de Charité, 30 paires de souliers
Société de Bienfaisance de St Joseph, San José, Cal..... 10 00
Duryea Corn Starch Co., Glenora, Long Island, par l'entremise de T. Tyte, Esq. Agt. 10 boîtes de Duryea corn starch.
Dames de la Croix, Shreveport, Lne. par l'entremise de T. Layton, Esq.
Evêque Wood, Société de Bienfaisance No 190 de Philadelphie, de Martin J. Griffin T. G. Kepler, Esq. reçu le 23 septembre..... 50 00
Sa Grâce l'Archevêque Gibbons, de Baltimore, pour les enfants..... 200 00
Du même, pour l'Asile de la rue du Camp..... 100 00
Association de subsistances Peabody, de la N. Orléans, un lot de provisions
ISAACSON & SIMS.

Pour l'asile St Vincent.

SOCIÉTÉ ST-GEORGE.

Rapport du Secrétaire à 2 h. P. M.

68 familles comprenant 287 personnes secourues depuis à 3 heures.
66 familles ou 180 personnes pourvues de rations de 5 à 7 jours.
10 familles ou 19 personnes pourvues de médecin, d'argent, de garde-malades, de médicaments, et divers.
170 personnes sans asile, pourvues deux fois par jour au (soup house).

RÉCAPITULATION.

447 personnes fournies de 6 à 14 repas chaque.....	2.795
171 personnes sans asile, nourries deux fois aujourd'hui au (soup house).....	340
A ux frais de la Société.....	3.135

5 oct— F. HUTCHINS,
Secrétaire.

Bulletin météorologique.

Vendredi, 4 oct, 9 h. 45 P.M.

Température (Fahrenheit) dans les villes suivantes :

Augusta, Géo.	81	Memphis, Tenn.	86
Canton, Tex.	89	Mobile, Ala.	85
Cairo, Ill.	77	Montgomery, Ala.	88
Chattanooga, O.	73	Nashville, Tenn.	82
Davenport, Iowa.	66	New Orleans, La.	82
Dubuque, Iowa.	64	Omaha, Neb.	66
Galveston, Tex.	84	Shreveport, La.	86
Grenada, Miss.	84	Savannah, Géo.	79
Jackson, Miss.	84	Vicksburg, La.	85
Leavenworth, Kas.	68	Wilmington, N. C.	78
Louisville, Ky.	68	Yazoo City, Miss.	88

Aux électeurs démocrates-conservateurs de l'Etat de la Louisiane.

Bureaux du Comité Central du parti démocrate-conservateur d'Etat,
Nlle-Orléans, 3 octobre 1878.

Ne voulant pas troubler la morne silence qui a accompagné le fléau fatal qui sévit dans une grande partie de la communauté, ce comité a évité jusqu'à présent de hâter l'agitation d'une campagne active dans les sections si douloureusement affligées. La fin prochaine de l'épidémie, le terme de l'enregistrement et l'approche des élections nous rappellent l'impérieuse nécessité de presser les opérations de l'enregistrement de manière à assurer le vote entier de ceux qui désirent une administration fidèle et économique de nos affaires.

L'inauguration d'un bon gouvernement faite avec succès pendant les deux années de l'administration démocratique, montre déjà une réduction de plus de trois millions de piastres dans les dépenses annuelles des gouvernements d'Etat, de paroisse et de ville, embrassant dans les cinq chapitres seules du législatif, des impressions, des levées, de l'enregistrement et de la collection de la taxe, une économie de plus de $200,000 pour l'Etat et de plus d'un million et demi pour la ville en désachement ou autres dépenses, et d'un moins $300,000 pour les paroisses, ce qui conduit à des économies plus grandes encore. Ce résultat tout en excitant l'admiration ne doit être qu'un stimulant pour être en novembre des législateurs qui pressentent et accompliront la grande œuvre de la réforme et des retranchements si heureusement commencée.

L'importance de choisir des hommes honnêtes et éprouvés ne peut être trop appréciée quand on ajoute que, sans compter d'autres importants devoirs, de l'Assemblée dépend le choix d'un sénateur des Etats-Unis, sur les efforts duquel nous devons compter en grande partie pour obtenir l'admission de notre sénateur déjà élu, et le retour à la Louisiane de ce droit du vote égal à celui des autres Etats, ses frères, dans cette branche de la Législature nationale, droit qui lui a été si longtemps et si injustement refusé par la majorité radicale dominante.

Dans la chambre basse du Congrès une délégation complète sera choisie, laquelle dûment élue, devra conformément avec les délégations de la vallée du Mississipi, représenter nos intérêts nationaux et représentera probablement une partie des sphères de l'élection présidentielle de 1880 au cas où cette question serait laissée à la Chambre des Représentants. D'égale importance avec ces élections vient celle du Trésorier d'Etat, laquelle comprend le bureau des dépenses du gouvernement, qui demande dans son organisation de grandes altérations et changements.

Envisagés de toutes les manières il n'y a jamais eu d'élection aussi importante que celle qui réclame aujourd'hui l'attention de notre population ni aucune dont les conséquences puissent être aussi favorables ou aussi nuisibles aux intérêts de notre Etat. Afin de faire face à la circonstance la démocratie a choisi ce que l'Etat a de mieux pour représenter le parti. Ces candidats de la démocratie sont appelés à lutter contre une audacieuse cinemnis qui ayant recours à des dégénérescences et subterfuges sans nombre se présentent sous la forme de "candidats indépendants."

D'autres dans un but d'avancement personnel cherchent à exploiter de fausses questions de circulation et d'amélioration publiques et ont affecté d'ignorer les principes adoptés par la Convention de Baton-Rouge qui lient d'une manière irrévocable le parti Démocrate-Conservateur et ceux dont on a fait choix comme candidats, aux principes les plus libéraux de finance, favorisant les industries du pays, recommandant un système d'amélioration publique et là où il y aurait nécessité exigeant l'appui et le secours du gouvernement fédéral.

Les artifices et prétextes de ces adversaires désappréte ne sauraient prévaloir dans une communauté où l'on a si souvent eu combattre les dessins perfides et funestes d'un ennemi caché, si fertile en expédients, mais dénué de tout principe, et qui ne pouvant plus nous tromper par des promesses qui ne se réalisent jamais, est toujours prêt à fomenter la guerre civile et le trouble parmi nous pour atteindre son but et arriver à ses fins.

Des organisations secrètes, formées dans le but de troubler la paix publique et d'atteindre au résultat désiré par la force, ne pouvant y arriver par la majorité des votes, ont été formées par d'astucieux meneurs qui essaient par des moyens tromperies d'obtenir l'appui de nos concitoyens. A tous ceux qui ont été ainsi induits en erreur nous adressons la cordiale demande d'abandonner ces mouvements faux et de se joindre à nous pour appuyer et consolider un gouvernement assurant à tous une égale sauvegarde, garantissant les mêmes droits à l'éducation de tous et sincèrement dévoué aux relations amicales des races sur une base de justice et de confiance mutuelle.

Ne s'arrêtant pas aux professions de mécontents calculateurs, s'en rapportant à une administration consciencieuse pour la protection, à tout prix, des droits et des privilèges de chaque citoyen contre les attaques, de quelque côté qu'elles viennent, la démocratie conservatrice, composée de tous les conservateurs et renforcée par un grand nombre de citoyens de couleur qui ont attaché à elle la cagnone et la fermeté du gouvernement actuel, se complira sa mission et remplira ses devoirs comme elle l'a fait dans le passé. Elle suivra le conseil de l'illustre soldat, du grand citoyen dont la prudence dans le cabinet et le génie sur les champs de bataille ont valu au Sud une reconnaissance impérissable. Elle écoutera, quoiqu'il dit : le plus important des principes est, à mon avis, le maintien du parti démocrate des Etats-Unis dans toute son intégrité, car c'est à lui que nous, hommes du Sud, devons de bien plus des pouvoirs conquises et l'état protégée par la constitution. Si nous l'empêchons de se diviser il aura probablement le Congrès et la présidence, il pourra au gouvernement l'honnêteté et l'esprit économie, il nous rendra la véritable interprétation du pacte fondamental, il rendra la prospérité au pays."

ALBERT VOORHIES,
président du comité **central de l'Etat.**
O. M. TESSIER,
secrétaire.

Référant à l'avis de **P. E. Brulatour,** nous croyons devoir recommander surtout l'excellent vin Château Kirwan, qui a fait merveille parmi nos nombreux convalescents. Ce vin qui est d'une finesse exceptionnelle, possède un bouquet des plus remarquables.

40—Un mot d'avertissement aux consommateurs.—La grande réputation des Hostetter's Stomach Bitters nous met de temps en temps dans la nécessité de rappeler à ceux que cette concoction est l'antidote le plus efficace connu pour les dérangements qui ceux qui savent remplir à remplir nos bouteilles de seconde main, et à vendre par gallon et baril et de quelque manière que ce soit, tirent un profit sur notre article, injustement comme étant notre préparation, nous poursuivrons avec toute la rigueur de la loi. Le véritable pour la consommation pour le trade d'alcoholiques portant le fac-simil étiquettes, ainsi qu'elle a été établie par une loi du Congrès, est : Aucune n'excédant pas $1,000, ou un emprisonnement de deux ans ne plus, ou l'amende et l'emprisonnement à la fois." Nous ne manquons jamais de faire poursuivre.

AVIS AUX MARCHANDS ET AUX ACHETEURS.—Les "Hostetter's Bitters" ne sont jamais dans aucune circonstance vendus en barils mais toujours en bouteilles, avec les timbres du Revenu de l'intérieur fortement gravé, collé sur le bouchon de chaque bouteille, attaché aux deux côtés du cou de la bouteille. Tous les "Hostetter's Bitters" qui n'ont pas ce timbre, sont contrefaits.

HOSTETTER & SMITH.

—1—

Un fait économique.—Une grande proportion de femmes souffrent aujourd'hui des effets de la faiblesse et de la mauvaise santé. Le résultat de cette faiblesse est la perte de l'appétit, la pâleur, la maigreur, l'insomnie, la nervosité, etc. Il est de la plus grande importance que ces symptômes soient combattus par un tonique approprié. Le meilleur tonique connu est le Vin de Coca de Mariani, et cette préparation est recommandée par les médecins les plus éminents. Vous trouverez toujours ce tonique dans votre voisinage. Ayez-en une bouteille chez vous. Vous pouvez vous en procurer une bouteille pour $1.00 ou une plus curieuse que 10 cents. Trois doses par jour vous donneront bientôt de l'appétit et vous feront sentir la différence dans votre santé. Il y a toujours des imitations dans tous les endroits populeux.

—Un gamin de dix ans.
Une démonstration de dix.
Un pape, personnage grave :
—Nous disons donc que le coton, insiste le pape auprès du gamin, est, avant qu'on le travaille, une espèce de duvet coupé et soyeux. Et d'où vient le coton ?

Le gamin reste coi.
—Comment, tu ne sais pas ça ?
—Moi, je le sais, dit la demoiselle en achevant de débarbouiller un poupée.
—Ah ! bah ?
—Oui, *ça vient dans les oreilles des vieux monsieurs.*

ASSOCIATION HOWARD.

La Société a reçu les sommes suivantes :

Citoyens de Mt. Pleasant, Iowa, par l'entremise de J. H. Whiting, Esq., secrétaire du Comité de Secours...	$83 37
Citoyens de Lockport, N. Y., par l'entremise de Augustus Koop, Esq., trésorier du Comité de Secours...	200 00
Citoyens de Corpus Christi, Texas, par l'entremise de M. M. Octendorff & Paris, Wasshington	16 55
Collections par l'entremise du New-York Herald.....	89 22
Citoyens de Oneida, N. Y., par l'entremise de MM. Baker & Manne, propriétaires du Democratic Mirror...	12 00
M. A. Church, Rexford Flats, Saratoga, N. Y., par l'entremise du Rév. J. W. Smith, pasteur.....	5 00
Collections faites à Mobile, Ala., par l'entremise du Rév. G. Hardy, pasteur.....	5 00
f.....	5 00
Income, pour Greenville, Miss.....	5 00
Chicago, par l'entremise de Murray Nelson, chairman.....	3.000 00
Citoyens de Lowell, Mass., J. S. Liddlaw, président du comité exécutif, par l'entremise de R. M. National Bank.....	200 00
Dania Society, Chicago, par l'entremise de C. Hansel, Esq., trésorier.....	56 33
Citoyens de Milwaukee, Wis., par l'entremise de l'Hon. John Black, maire, pour Greenville.....	400 00
Citoyens de Warren, Penn., par l'entremise de l'Hon. John Black, maire, pour Greenville.....	235 00
Protestant Episcopal Church, Lexington, Va., par l'entremise du Rév. Theo. Rose.....	28 00
Tobacco Association, Wheeling, C. de Pt., par l'entremise de T. L. Vaughn, Esq.....	50 00
Spotsylvania Baptist Sunday School, Arlington, Va., par l'entremise de Wm. H. Bagwell, Esq.....	7 80
Isaac et autres, Vincennes, Ind.....	5 45
J. F. Ilgenfritz, etc., citoyens de Trenton, Pa.....	100 00
A. C. Hamlin, Bangor, Me.....	6 50
Campbell Farm Sunday School, Pataula, Penn.....	2 20
Presbyterian Sunday School, Wauseon, N. Y.....	12 24
Mme Catherine Southmaid, Miss Catlina, Hartford, Ct.....	10 00
Jonathan Hoffman, Baltimore, Md.....	25 00
Grimm & Hoffman, Baltimore, Md.....	25 00
Grimm Add'l, Baltimore, Md.....	5 25
Ami income, Cokesbury, Cas. de S.....	5 25
Lodi Glass, par l'entremise du Dr. B. S. Herter, Houston, Texas.....	10 00
T. H. Tucker, San Augustine, Texas.....	10 00
Revd E. D. Weller, Penn. Synod Presbyterian, Pittsburg, Penn.....	44 00
J. T. Shaffer, Pasteur de Trinity, A. R. Lutheran, Penn.....	34 70
Jno M Dowling, Ouark, Ala.....	37 75
Concert donné par les enfants de Bryan, Texas, par l'entremise de Mme Jas. Allen, Mlle McClelland, Mme T. J. McQueen.....	54 50
W. P. Gibson, Milton, Fla.....	27 50
Citoyens de Doherty, Géo.....	269 00
Chapel Hill, N. C., Baptist Church, par l'entremise de Rév. A. C. Dixon.....	8 66
Workingmen's Aid Society, Ann Arbor, Mich., par l'entremise de J. Beo. C. Bigelow, secrétaire.....	20 00
Citoyens d'Albany, N. Y., par l'entremise de l'Hon. M. N. Adams, maire	75 00
Fire Engine Company No 1, Columbus, Ga., par l'entremise de Chef B. Grimes, ingénieur en chef.....	50 00
Citoyens de Détroit et de l'Etat du Michigan, par l'entremise du Détroit Free Press.....	90 00
Rev. H. McColl, Cameron, Ga.....	11 00
Produits d'une lecture par J. A. Bennett, à l'Eglise Presbytérienne, Nack N Y.....	44 25
J. Hunsky, Vermilionville, par l'entremise de Levy, Loeb & Schuster.....	5 00

S. B. NEWMAN, Trésorier.
Nlle-Orléans, 4 octobre 1878.

Depuis plus de trente ans, il est fait usage du sirop ordinaire de Mrs. Winslow pour les enfants. Ce sirop dispose l'estomac des acides, soulage les coliques, règle les bowels, guérit la dysenterie et la diarrhée, provenant de la dentition ou d'autres causes. C'est un vieux remède dont l'excellent parfaitement établie. 26 sept—1m

Décédé, hier soir, à 6h15 P. M., JULES JAMES MOUREY, fils de François Mourey Jr., et de Valentine Fleury. Les amis et connaissances de la famille Mourey et Fleury sont priés d'assister à l'enterrement qui aura lieu ce matin, à 11 heures et demie. Le convoi funèbre partira de la résidence de ses père. No 227 rue Bourgogne, entre les rues Dauphine et Bourbon.

Décédé, de la fièvre jaune, vendredi 4 octobre, à 1.10 heures du Pydahontas, à Bâge de 32 ans, GEORGE HARRISON, natif de Londres, Angleterre, et assistant secrétaire de la Société St Georges de la Nlle-Orléans.

Les journaux de Londres et d'Australie sont priés de reproduire.

Décédé vendredi matin le 4 octobre 1878, à 1 heure, à l'âge de 16 ans, 11 mois et 25 jours, LAURA AMES, deuxième fille de Mandeville.

WEISHAAR—Décédé, hier, vendredi, le 4 octobre 1878, à 4 heures du matin, à l'âge de 68 ans, CHARLES WEISHAAR, natif de Saxe-Hesse. Prussé, et résidant de cette ville depuis plus de 41 ans. Ses parents, amis et connaissances de ses père et frère, dans cette ville, sont priés d'assister à l'enterrement qui aura lieu ce matin à 9 heures. Le convoi funèbre partira de la résidence de son père No 192 rue des Ursulines, entre Dauphine et Burgogne.

De la part de son père.

Les journaux de Bordeaux sont priés de reproduire.

Décédé, vendredi 4 octobre, à 8 heures vingt minutes du matin, à l'âge de 43 ans, JULES DUGARDIN ST. ALEXANDRE, natif de la Nlle-Orléans. Ses amis et connaissances ainsi que ceux de ses sœurs, les veuves Fagot et Trudeau et ceux de la famille Kaiz, sont priés d'assister à ses funérailles qui auront lieu aujourd'hui à 10 heures du matin. Le convoi partira de sa dernière résidence. No 400 rue St. Claude entre Annette et Roman.

Le "Eagle" de la paroisse St. Bernard est prié de reproduire.

Agence de Porcelaines et Faiences.

Les marchands de la ville et de la campagne sont informés que j'ai constamment en magasin un assortiment complet de Porcelaines et Faiences importées directement des fabriques et aux prix les plus réduits, en rapport avec les temps, ainsi qu'ils pourront s'en convaincre en m'honorant de leur visite.

M. PAYRO,
56 rue Dumaine.

6oct—1m

AVIS.

LE Dr A. R. de Villeneuve ayant pour motif l'exercice de l'homéopathie, dans la comme médecin et vice-président de l'Association Homœopathique de Secours annonce à sa clientèle qu'il a transféré son cabinet de consultations à sa résidence, 98 rue Bourbon, entre St-Louis et Conti.

Consultations de 1 à 3 heures. 2 oct—9f

CONSULAT DE FRANCE
—A—
LA NOUVELLE-ORLÉANS
BUREAUX, 92 RUE ROYALE.
Ouverts de 10 h. du matin à 3 h. P. M

AVIS RENOUVEL. — OCTOBRE 1878.

Les personnes dont les noms suivent sont invitées à se présenter aux bureaux du consulat. En cas de décès ou d'absences, leurs amis ou connaissances sont priés d'en donner avis.

Abadie (les époux)	Lapine (Jean Pierre)
Abadie (Jean Bernard)	Lavergne (Alphonse et Alimance)
Aubry (Bernard Alga)	Lagrange (Léo et Joseph Valerie)
Boyer (Augustin)	Lamothe (Joseph Félix)
Bonnefé (Joseph Fred)	Lassus-Lamothe (Yves)
Lebeaux (Jean Marie)	Laborie (Jean Numa)
Bouget (Joseph Félix)	Laguerre (Jules Numa)
Bonnet (Romain)	Mauriet (Maurice)
Bellon (Laurent)	Bourgat (André Lucien Magloire)
Bonnet (André Lucien Magloire)	Mauriet (Melchior)
Bonnet (Marie)	Mauriet (les frères)
Commerçagues (Dame Victorie Labadie)	Martin (le Dr Jean André)
Commerçagues (Paul)	Pomiès
Commerçagues (Jules)	Pujol (André)
Commerçagues (les époux)	Pujol (Isidore Eugène)
Dauphin (Jacques)	Pioche (Michel Victor)
Durand (Mme née Bernhart	Du Mouchelle (Mme Benoist (Jean Pascal
Dupin (Jacques)	Rouge (Jean)
Dupin (Paul)	Sénégat (Valentin)
Dambert (Dame née Bernhart)	Sénégat (Prosper Adolphe)
Fresse (Claude)	Turpeau (Bastien)
Garbaglia (